

شرط اشترا:

در سعادت ایچون: سنه لکی ۱۸۰ آنی ایلی ۹۵ غوش
تعیین مطوعات قصدیله و لایات شاهانه ایچون:
سنه لکی ۱۳۰ ایلی ۷۰ اوچ ایلی ۴۰ غوشدر
اتحاد پوسته ایلان مالکه:
سنه لکی ۴۰ آنی ایلی ۲۰ اوچ ایلی ۱۰ فران
اعلانات ایچون اداره هه صراجت لازم در

SERVET
Directeur-Propriétaire
M. TAHIR BEY
BUREAUX
Grand'ore de la Sublime-Porte N. 40
STAMBOUL

شروع

نسخه سی ۱۰ پاره در

هر کون وقت ظهرده شر اولنور مصور عثمانی غرنه سیدر

لور بول باش شهیدری سعادتلو محمد کامل باک
افندی به ایکنچی رتبه دن مبیدی
مرعش منصف سعادتلو نوری-باک افندی
حضر تاریخه تبدیل ایکنچی رتبه دن عثمانی
سنچه متصوف سعادتلو اسماعیل فوزی پاشایه
تبدیل ایکنچی رتبه دن مبیدی
اداره مخصوصه سرمہندی داماس افندی به
ایکنچی رتبه دن مبیدی
طوبخانه عاصی معايارات مستجله قومیسوی اعضاء
سندن میرالای عن تاو بحری بک تبدیل اوچنچی
رتبه دن مبیدی
وطیخه مأموریتی مقامانه ایغا ایکدکه اولمنه
مبی مکتوبی صادرت قلعی خلفاً سندن سعاد بک
در دنیجی رتبه دن مبیدی

ایکنچی فرقه عایوه منسوب استحکام طابورنده میرالای
عن تاو احمد خانوی و صارقی زخاف الائمه میرالای
عثمان رفت و فسیل زخاف الائمه میرالای عثمان نوری
صارقی زخاف برخی طابورنده طبیب میرالای
حسام الدین و قواندان یاوری میرالای بک و سکریجی
الایک ایکنچی طابورنده میرالای محمد سالم و سواری
در دنیجی میرالای کریم و سواری ارطغرل الائمه میرالای
و پیطرمیرالای کریم و سواری ارطغرل الائمه میرالای
لطی و طبیب میرالای قدری و بیلز خسته مانه سندن
میرالای اوپر اتور نوری و اطفاییه الائمه بیطر
میرالای حسی بکلره رته مذکوره دن مبیدی هایون
و ایکنچی شاخی طابورنده قول اغامی و سف و حسن
و شرف الدین افندیله تبدیل در دنیجی و جراح قائمقام
عن تاو کامل به اوچنچی و شیخی الایک برخی طابورنده

سندقدار قول اغامی صالح و موسیه قول اعاسی
علی افندیله تبدیل سوادی در دنیجی و طبیب بیکاشی
واجزاجی بیکاشی رفت افندیله تبدیل اوچنچی
رتبه لردن مجیدی و اعمالات اداره سندن قائمقام
عن تاو حاجی حسن و انور بکاره اوچنچی رتبه دن
عثمانی و قوندرجه هی قول اغامی ابراهیم افندی به
در دنیجی رتبه دن مجیدی و ایکنچی دیوان حرب
داینه ده قائمقام عن تاو عثمان نوری به اوچنچی
رتبه دن عثمان و شیخی الایک برخی طابورنده قول
اغامی ضیا و مقطوع افندیله مصطفی اغامی و صائب
بکه در دنیجی و ایکنچی طابورنده طبیب بیکاشی

رفاعتو بهه الدین افندی به اوچنچی واجزاجی قول
اغامی عزمی و اوچنچی طابورنده طبیب قول اغامی
خلیل رفت و قول اغامی حسن افندیله در دنیجی
رتبه لردن مجیدی و ایکنچی دیوان حرب داینه
قائمقام عن تاو حسین و صارقی زخاف الای
قائمقام این بکلره اوچنچی رتبه دن عثمانی
صارقی برخی طابورنده سندقدار قول اغامی
احد و یوسف و زخاف ایکنچی طابورنده ابراهیم
اغار ایله احسان و طبیب بیکاشی اهد ضیاء الدین
واجزاجی بیکاشی این و استحکام طابوری جراح
قول اغامی شریف و مذکور طابوره قول اغامی
رض و هادی واحد افندیله و فسیل زخاف برخی
طابورنده سندقدار قول اغامی مرأت و درسم
اغار ایله طبیب قول اغامی بیم و مسافر بیکاشی
مسلم و ایکنچی طابورنده طبیب بیکاشی قدری
وجراح قول اغامی سعید و تالیجی الایک برخی
طابورنده طبیب بیکاشی مصطفی و اجزاجی قول

اغامی هدایت و ایمانلی و عثمانی و ایکنچی طابورنده
طبیب بیکاشی حسین و اجزاجی قول اغامی محمد
رقت و صادق افندیله قول اغامی و محمد اغاره در دنیجی
رتبه دن مجیدی و اوچنچی طابورنده بیکاشی عثمان
افندی به اوچنچی رتبه دن عثمانی و الای مذکوره
قائمقام عن تاو مصطفی بکه رتبه مذکوره دن عثمانی
واچنچی طابورنده طبیب بیکاشی علی و قول اغامی
امدوعی و کامل رتبه دن عثمانی و ایکنچی طبیب بیکاشی



واشینگتون حکومت دائزه سی

امور اجزاجی ملازم اول فتوتو مصطفی افندی به
یوزباقی
در دنیجی اردوی هایون یکری بشیخی الایک ایکنچی
طابوری طبیبی یوزباقی فتوتو علی افندی به قول
قول اغالق رتبه سی توجیهه یکنچی اردوی هایون
مرکز خشی خانه سه نقل مأموریتی

خاصه اردوی هایون

سوادی اوچنچی الای میرالای سعادتلو حسین
حسی بک میرالای رتبه سی توجیهه یکنچی سوادی میرالای
لوا قوامدانه غنیمه فتوتو شریف و یوزباقی فتوتو

ایکنچی اردوی هایون

نظایه اون برخی الای موسيقی معلمی یوزباقی
احمد افندی به قول قول اغالق رتبه سی

اوچنچی اردوی هایون

ردیف اوتوز در دنیجی الای اوچنچی طابوری
کاتی احمد افندی نظایه بکری ایکنچی الائمه
الای کانی
صریستان حدودی در دنیجی منطقه مفتی یوزباقی
فتولو خالد افندی نظامیه یکری ایکنچی الای در دنیجی
طابوریه قول اغامی

در دنیجی اردوی هایون

خاصه اردوی هایون
برخی طابوری قول اغامی ردیف اوتوز در دنیجی الای
ردیف اتشیه کندی طابوریه یکنچی شعبه مدیر معاونی
کلیل ناصر افندی کندی طابوریه یکنچی
نظایه عشیش در دنیجی الای ایکنچی طابوری
ایکنچی بلوک یوزباقی حسین اندی نظایه بکری
فتولو و چیزی بکار بر درجه ترقیه ترقی

آلتنجی اردوی هایون

اوون برخی شاخی طابوری یوزباقی قائمقام
روف افندیله رتبه سی بر درجه ترقیه ترقی

لهمه از

مجلس مشاغل رئیسی اهد القادری افندی حضر
تلریه ایکنچی رتبه دن عثمانی

عسکریه

معیت شاهانه

باوران حضرت شهر باریدن سواری میرالای
سعادتلو جاوید باشا حضرت تاریخه فریقان رتبه رفیعه سی
باوران حضرت شهر باریدن چنی فابرقة هایون
رسامبلنده بولان میرالای سعادتلو و صنی بک
میرلوالی رتبه سی

دواز عسکریه

ارکان حریمه عمومیه بشیخی شعبه سه مأمور
ارکان مذکوره میرالای رتبه سی توجیهه یکنچی
باشا حضرت شهر باریدن فریقان رتبه رفیعه سی
مرکز قوامدانه قلمه مأمور قائمقام عن تاو
رض و طبیبی مذکوره سی یوزباقی شعبه مدیر معاونی
قائمقام عن تاو رضی بکار بر درجه ترقیه ترقی
ارکان حریمه داشه سی یوزباقی شعبه سه مأمور
تلیقی بالاجرای یکنچی بکار عزت بکاره اجرای تحقیق
ملکه ایبا قلمشدر .

شورای دولت اعضا ای استشاره اوطه سی
معاونلرندن عن تاو عباده لامع بکه تقویض بیورلش
و میر موی الیک علی الاصلو تحقیق عزت بکه تقویض
موصل ولایق داخلنده اریل قصاصی قائمقامانی
رأس العین قائمقامی رفتلو عزت بکه
زور سنجاقی داخلنده رأس العین قصاصی قائمقامانی
غمراشم قائمقام سایق رفتلو عزت بکه تقویض
بیورلش و میری الیماند بوراده بولان عزت بک
اذنیه تحقیقی دیک عزت بکاره اجرای تحقیق
آیدین ولایق دفتردارانی خشنه جیلاه مالیه
مرثیات و تقبیح تخصیلات قومیسوی اعضا ای
سعادتلو کمال افندی حضرت تاریخه

قومیسویون مذکور اعضا ای و لایات مشار ایها
دفترداری سایق سعادتلو صنی الدین بک افندی
حضرت تاریخه توجیه بیورلشدر .
رسومات امات جیلاه می حاصبه اقلیم میرناتیسی
سعادتلو علی کمال بک افندی به اهایت و حسن خدمته
مبنی ترقیه زنی اول صنف تانی
اسکووب اسرافتندن مفتی عبید الرحمن بک زاده
سعادتلو مذکور بک افندی به ترقیه راما صنف
ثانیتی
وظائف مأموریتی مقدامه ایا یتکده اویلیه
مبنی مکتوبی سدارت قائم خلافاً سندن عن تاوون روی
دوائز بلایه مفتش و اوپر اتوری یوزباقی فتوتو
ناظم بک بر درجه ترقیه ترقی
طرابیس غرب فرقه عسکریه سی خسته خانه سی
کمال طبیب یوزباقی فتوتو غیان افندی به قول
علت افرنجیه تداویسی ایچون قسطمونی ولایدنے
و طبیفه مأموریتی مقدامه ایقا یتکده اویلیه
مبنی بصره ولایق بطبیه آلای بک سعادتلو حاجی
علی بک میر میانلی رتبه سی توجیه بیورلشدر .

خیله دیانت اکتاوه و شهر یار تقویت پناه
ولی نعمت بنی متمن پادشاهی غازی بیوك
(عبدالحید) خان ثانی افندی من حضرت تاری
بوکونکی روز میمت افروزده صلات
جمعه (جمیده) جامع نور لا معنده بالایفا
اکتساب مشیبات بنی پایان بیوردقدن
صکره کمال عن وشان و شوکت و مزید
احتشام وسلطنت ایله سرای قدسیت
احتوای ملوکانه لرینه معاودت سنه لری
شرف وقوع بولشد .

بیتچیهات

دیوان محاسن اعضا ای دیوان مذکور برخی
داینه سی باش میری میاند بوراده بولان عزت احسان بک
اذنیه توجیه بیورلشدر .

شورای دولت اعضا ای استشاره اوطه سی
معاونلرندن عن تاو عباده لامع بکه تقویض بیورلش
و میر موی الیک علی الاصلو تحقیق عزت بکه تقویض
موصل ولایق داخلنده اریل قصاصی قائمقامانی
رأس العین قائمقامی رفتلو عزت بکه
زور سنجاقی داخلنده رأس العین قصاصی قائمقامانی
غمراشم قائمقام سایق رفتلو عزت بکه تقویض
بیورلش و میری الیماند بوراده بولان عزت بک
اذنیه تحقیقی دیک عزت بکاره اجرای تحقیق
آیدین ولایق دفتردارانی خشنه جیلاه مالیه
مرثیات و تقبیح تخصیلات قومیسوی اعضا ای
سعادتلو کمال افندی حضرت تاریخه

قسمیتی موقیتی مقدامه ایا یتکده اویلیه

وقوفدن مرکب بر هیئت طرفدن معاینه او نهاد
بالرسم امراری احباب ایدنلره اشاره او نهاد.
— قوosome بدات مکمه سی رئیس اولی
علی رضا افندی مالک شاهانه ده تجارت و صناعتک
ترقیی ایچون اتحاد او نهاد لازمکن تدا باید
باحث مقام عالیسنه بر لایه ویرشد.

— سرا بر قدار و مصا جوان حضرت شیرها
ریدن سعادتلو کامل بک افندی حضرت لرینک
کوچک کرمه لری عفتلو خانم افندی ایله مأمورین
ملکه قومیسیون قلی متیزان خلفاسندن
هز تلو امیاعیل حق بک افندیست امر مسنون
عقدلری دوئک کون مریشار ایله حضرت لرینک
والده چشمہ سنده کاش قو ناقلنده اجرا
ایلدشدر

— کثرت باراند سیحان و جیحان نهر لری
فیضان ایدرک بر جو قرلری صو با منشدر.
— چوبان چشمہ سنده اسکان او لان مهاد
جرینک تشکیل ایتدیکی قریه عناییه توسم
ایدله حکمک.

— موکب حج شریف ایله بر ابر کله جك
حجاج قراتنه لرنی معانده بکله جکلرندن
شمدیدن تهات لازمه بوللمی سوريه
ولایته اشعار ایدلشدر.
— سوریه قصبه سنده بو قیش ایکی بوزه
قریب چو جفک قوش بالازدن وفات ایدلیک
والیوم رجوق اطفالک دها خسته بولندی
اخبار او لیور.

— نسا خسته خانه سی مدیر ارسی علی افندی
اولکی کون اسکارده اسکله قرمنده کی قراتخانه
نهاده او طور مقده ایکن کدیسه بر فرالک کاهره
ترک دغدغه جهان المنشدر.

— موین دور فیقمز ایکی کوندن بری جور.
جاکی اسمنده برینک امتیاز طلبنده بولندی غنی، قره
کوی کوپریسک انشاسی ایچون بخیره نظارت جیله
سنہ بر پر زوره قدمی ایده جکی یازیبور.
حال بوكه امتیاز استدعا سنده بولنق، کوپری اش اسی
ایچون بروزه تقديم ایمک کی تشبیثات مهمه
صنایعه ده بولسان ذواتک اول امرده هویتلری
بیلملک لازم در. اقتدار مالیلری تین ایتمد کجه
بالطبع بوندک استدعا لرینه دائرة عاده سنجه
نظر اهیتله باقلمازه در سعادت محافل مالیه سنده
جور جاک نامیله معروف بر ذات بوده. و فیقمز
بوزاتک هو تی حقنده براز نقصیلات و رسه
فا اولماز.
(اقدام)

چو قلاری اوکسوز قاله جفلردی . تاقابل مقاومنه
بر اعیانه شفقاته کری دوندی . بوزادک بوزنی
آجدی. دودا فاری تهه برك بر بوسه و داع آلدی.
خیره، امثال خورو خورو دن بوده. قوه سان
او طهه سنه باقی. قبو قیالی... زنده او نیاندی
قانات آجبلی ویردی . ایچوری زیفری فرا کافندی.
حال بوكه همانک معنادی، قندل ایله یانقدی. کبرینک
بریخی بیلکشندن بورودی، آل قر ادله قوطی
بولدی . پو شجه بر کبریت چاقدی . بر آنده او طهه
ت سور ایدی ویردی . هر شی یرلی بر نده ایدی .
یا لکز میدانده هناد بوقه دی. دوشکه باقدی که بوم
بوش ... چار شافی بیله بوزالاش . بک افندی
او اشتمان دوشکه هیچ کیم امش ... بدخت طمعت
بر مدت هیکل کی او بله طوکدی قالدی . النده کی
کبریت باندی، یاندی آلو ارتنی بار مقارنه شه غاس
اشتیکی اشاده جان آجیسیله عقل باشه کدی.
کبریتی مو تبیسنه آندی . یه اطرافی ظلمت
قابلی . اولانجه آوازیله طیقادی قیصیق:
قابلین فوران ایدن فرباد مأیوسانه ضبطه مقدر
اوله مبوردی . آوجنی آغزنه طیقادی قیصیق:
— امان آ دوستر بن نهایه شمیدی؟ آلم

تجارت و نافعه نظارت جیله سنده قومیسیون مخصوصه
مرا جمعت ایلاری .

انفره ولاجی داخلنده واقع اولوب حاله انشا
اوله حق اولان بیوز الی التي بیک بش بیوز التی
یدی غوش بدل کشی بولسان جروم ایله اسکن
اره سنده قزل ایرمق او زندنه کی کوپریک مناصبه
مدنی شهرا جالک یکری شیخی کوننه قادر تمدید
اوله حق بش کوننه اصیه اتعليق اوله چفندن طال
اولنک شر اطلاع الله و انشائیه اوکر نک و تزیلات اجراء
ایله او زده ولایت مشارا لایه نافعه قومیسیونه
و در سعادتنه تجارت و نافعه نظارت جیله سنده
قومیسیون مخصوصه مراجعت ایله ملری .

خریزه خاصه شاهانه جه مباشه اوله حق ایکی
بوز سکان بیک قیه تریسه شکری ایله قرق بدی
یک قه مدللو ایوالو ایوالی ایصالو بیلک شه را جانو شن
التجی کونی الحاله اولیه ویکی سکنی بخی کونه
قدره بوزده اوج تزیل بالقبول الحاله قطعه سی
اجرا قله بخندن اعطيه طال اولنک تأمینات
التجی سی و یامعیبر کفالتمامی متصحجاً يوم مذکوره
نمایت ساعت او نه قدر خریزه جیله مشارا لایه
کلکری .

ارغی معدنک او چیز اون بیسنه سی حاصلاندن
بیقه اوله حق موجود بولسان ایکی بیوز الی بیدی بیک
در تیز اون سکن قیه جدیده باقر اسکن درون
اسکله سه نقل اولنق اوزره اجرت تفیله سی نیسان
اون بشیکی کونه قادر موقع مقاصده وضم ایدلش
اوله یعنین تقر ایده جک فیات حد اعتماده کوپریک
حاله قرار مو قه سی ایفا و فرق سکر ساعت طرفند
بوزده بش تزیلات قول اوله حق الحاله قطعه سی
اجرا قله بخندن مذکور القدار باقر کنله طال
اولنک و شه اتفاقی اکلاق استیانک دیویزیتو
اچه قله بر ابر در سعادتند اورمان و معادن و وزرات
اون بشیکی اعلان او نور .

متقادین و ایتم وارامل عسکریه
متعاق خصوصاتک تسریعی و بوباده هر درلو
تسهیلاتک ایفای دوازه تبلیغ او نشدر.
— اسکندر وونه جمه کونلری بازار
کشادیمه مساعده او نشدر.

— قوزان سنجانی داخنده بیلان کویله
عقاری آرده سنده کی طاغک باغان قاقار و یاغمودرن
هر طرف کوشیده اطرافه طاشر دوشکن
اوله یعنین کوپریک دفع مضرات ایچون تایر
لazمده بتوسل او نشدر.

— بری مالی او لهرق بمالک اجنبیه ایه اخراج
اولسان کیتله لرک مأمورین رسومیه واریاب
کیدی بولیکه؟ والده بخیره هنوز بو بندیه
ایچون نیغان اوله سنده باکری کیزدی . قوجه سی
صفین قیزک او طهه سنه کیمسون؟ ... خوشه نک
بوزه کنه اولا بر آز کیلک . بایینیک کادی .
کندی غائب ایده جک کی اولیه . فقط صوکره
بیون قوت و جسارتی طوبلاخه او غرشادی .

بایله حق زمان دکل او لانجه غیرت و مهانی باشه
آل حق برد دیقه ایدی . ایکینی بر آزاده یا فایلاب
بوزنی توکرمه ایچون انتظار ایله بکی آن الی ایشه
حوال ایلور دیکدی .
خوشه لق حالیه بر طافم امراهه ، مهانک
معروض بولندی غنی دوشوندی . او طهه دکلری
او باندر مارمه ایچون بیو شده دوشکن بیشی . کور کی
آرقة سنه آلدی . جیلیق ایانه فایله تر لکاری
کیدی . اصوله قیوی آبدی . قور بیور و کل طلمته
طوغوری قولاق ویردی . دیز لرینه سایر صابر
بر ترته مه کادی ... نهادک بیون او لانزی، حیله لری،
بر فاج دیقه سوکره بیدانه جیه حق ، خیانی
ثابت اوله حق دی . انتقام سودا میله تریزه جرأت
ایتدی . طیباری جقه جنی اشاده او راده قوندا .
قده بیان جوچی دوشوندی . وجه حقی نیغله
یا صرمه سوز بر جاله کو و بده شد یا سندن
کندیمه بر یا بینیق کلی احتمال که فجأة اول ویرسه

اعاج فشنگانه سنده مستخدم مصطفی او سنه به صنایع
ومذکور خسته خانه تک خدمه او بیانیه مکه عدلی
تغییص جان خصوصه سنده حسن خدمت و غیر تلری
کور لش اولان خاصه اردیه مایویه منوب سکر بخی
ایله در بخی طابوریک در بخی طابوریه ایکنی
اوهه دنیه ایله ملزد کور طابورک ایکنی بلوکی بلوک ایمه
محمده تخلصه مادیه لری عنایت و احسان بیور لشدر.

ذات معاشی صفات حضرت پادشاهیه عرض
تعظیط ایله او زده بو کره در سعادتنه مهاد
بیور مس اولان اولن بخور غراندو قوسی فخامنلو
فره در بیک ایکوست وزوجه فخیه لری غراندو شن
الیزات و کرمه لری دوش شارلوت حضراتیه دنی
بنجنه کونی مهمندان لری دولنک طرخان باش ایواران
حضرت شیریارین سعادتلو احمد علی باشا حضراتی
رفاقت لریه و معتبری مأموریه بر ایله مهاد
ایله ماین هاپون ملوکانه مه نامزدهه ذات شو کشیت
حضرت پادشاهیه ملک اولن شلدر . ملاقات سنیه
ملوکانه دن مکره مشارا لیه حضراتیه مهاد
سنده سنه عنیله بر ایله براز استاحتونه مکره ذات
شو کشیت جناب شیریاری دائره سنیه مذکوره دنی
تعریف ایله مشارا لیه حضراتیه اعاده زیارت بیور ملر دن
بعده مشارا لیه حضراتی و رو دن لرنه اجر فلان مهاد
ایله رکوب لریه مخصوص و اپوره عنیت ایلشلدر .

رسومات امات جیله سی مکتوب قلیه
خلفاندن عزناو غال بک امات مشارا لیه سجل
قلیه میریتی معاون لکنه تعین قلمنشدر .

سواحل مصریه ایکی آبدن بزی علت و بادن
ائز اولنوب داخل مصره و قوعه کلان بعض و با
صاصینی فلاخر میانشده و مفترق بر جاله اولنی
و محلن بخیه تدا بی ایله قطفیه و قوه صلریه مجلس امور
او نهانه بولنیینی جهنه فاره لرک اتلار حقنده موضوع
تلیات کان مصر مو رادانی قونده دخی اجرا
اولنق ویکم درت ساعت تجاوز اغامک او زده
صراعی بولسان فرق سکر ساعت قرانهه کی تعلیل
و بومدت طرفنده دخی تدا بی ایله قطفیه و بخیه کال
کری ایله دوام او نیمی خصوصی لری مجلس امور
صیه بیه قار و ریله رک مقتضای ایقا میزی
احمد و مکتوب قلیه خلفاندن حافظ میان و حسین
حافظ جیل و کل عادل و نافعه نظارتی بیور بولار
اداره سی مهندس لردن مصطفی افندیله زراعت
بانقه سی مخاسبه قلیه که سندن خیرالدین بک کوش
ونافعه نظارتی رسام لردن حیدر بک ایله استبان
و بدی و هیئت فیه سی که سندن عاطف ایله قلمنشدر .

بخریه مهندس لردن کوش یا قل
خدمات حسنه لرنه مهی زیتون بروغه فابریقه سی
مستخدمندن شونق و شمیدان و یله لریه قرق
(نوت) لک حکایه ترقه سی ۳۵

محرر : حسین رحمی

امثاله خیره بکلور، اونلر او طهه لریه یا قلریه .
چکلور لر سکره شوق افزا ایله نیغان نوته
کلپور لر دی .
فاج کوندر کلک کیده نک کتیرندن، ایشک چو .
قافندن خون خسته تیخیه لریه بی تاک دوشکلرندن
مان ساعت در تیخیه بیشی هدیه هیزی بر او بقامه ده
آلیور، او طور دیلقی یارلود کوزلری قیا بهرق
کنبلرندن کچور لر دی .
لخوس لفک بشیجی کیچی سی . طلمت خاتم خیفیف
پر دیلقندن سکره کوزلری آجدی . باشدینک
آلتندن ساختی چکلرک باقی . آتیه کلپور دی .
او شاده او طهه ده نویشده اولاک ذهنی یاندی .
قرچه ده کلکدی ؟
— آشنه خی طوغوردینی وقت بنده بقدرج
بر شی دکلیدم ؟

دیدی . حین تولده کنده نک او قل .
او دلینه بیک قول ایچور بیزیه جاک، بکین او طهه
فرض ایدبیور دی . زوالی قیز کیم سایر نصل
قوچه ده دوشه جکدی ؟
طلمت بیو تفکر انده ایکن «جیت» صد ایله نهادک
او طهه قبوسی آجیلی بخی دویدی . قلوق ایله حقی
او «جیت» دن سکره بیزیه بیزیه جاک ده قوندا .
قویور دکلریه ده آجدی .
طلمت خاتم خیفیف کیچی سی . طلمت خاتم خیفیف
او طهه قبوسی آجیلی بخی دویدی . قلوق ایله حقی
اویقه ده بقدی . هر کس بیور غون هر کس
لخوس قار بیوله تک یاندکه ماسه نک او زندنه بیانان
شمعانه او زاندی چو جفک یوزنی آجدی . شفقاته

ایندیکی حکمچه بی مادامه اوزاته رق ار ادیفی
سکوکاتدن موجود اولوب او مدینقی تحری بی
مساعده ایدر . بواراق طبشاریدن ترصد
یتکده اولان ایکی یولیس مأموری تاجرک
عدم دقتدن استفاده ایله مادامک بازه لری یکنه
صوفرق کیزلیکی کورملری اوزریه توقيف
یله جبسخانه ایصال ایتشلدر . مکرسه
بوقادن بولیجه بر طاف تبارلری طولانیه رق
تأمین معیشت ایدر ایش !

﴿ بر چوق دفلار بالونه هوایه صعود
بجشن اولان آرشیدوق (ثبوولد سالادور)
سازل بورغدن یوکلهارک آلب طاغلری آشمق
نیتنده بولنیور ، هر کس بو تجریه لرک و خیم
اویلیقی فکرنددر .

﴿ لوئندره غنیمه لری ، سن زورز خسته .
خانه می سر جراحی دوقور آدمیاک بر قو نفرانس
ویره رک سر طان خسته لغنه مبتلا اولوب رو تکن
شعاعی واسطه سیله کاملاً شفایاب اولان بر خسته
حقنده تفصیلات اعطای اتشرد .

﴿ فرانسه ، رسیه نو طه سنک ایکنچی قسمنده
قوربه دار هیچ برشی درج ایدله مش اویلسی
ژاپونیاده کوناکون نفسیراهه میدان اچشدتر .
حتی بوسیله قوره مسئله سنده رسیه نک
بالکز باشه براغلدیقی ظن و تھمن ایدیلیور .

﴿ رسیه نک جنوب غریسنده اجانبک
بر چوق بار کیر اشتراسنے دوام ایتدکلری سیدلر .
ملکده در . غایت غالی فینانه اشترا ایدبلن بو
حیوانات جنوبی آفریقاده انگلیز سواری
آلایری آقویه خدمت ایده جکدر .

﴿ موسو ساغاستانک تحت ریاستنده شکل
ایندیکی قاینه آنچق قال آلفونس حضرتارینک
رسم توجنک اجراسنے قدر موقع اقتدارده
قاله بیه جکدر .

اوروبا بورسەلرى

۳ افرنجی نیسان

Paris, 3 Avril
 30/0 Française 100,75
 Tabacs ottomans 320,
 Rente Turque D 25 70
 Lots Turcs 112,25
 Banque Ottomane 560
 Transval Cons Lan 152,50

ری هم میلیونر اولش و هم ده قوت عنوانی
حراز ایمشدیر شویله که :

۱۷۷۲ سنه سده قوت (لوریدال ریشار
تلان) نامنده بزدات وفات ایدر. انکلتاره ده
ولنان وارثلری مویی الهیک ثروت و متزوکاتی
قسيم ایمک ایستلرسده لازم کلن وفات شما-
دن تاهمستی بر درلو الله ایده منزل. بوندن بشقه
قوتوکت زده او ولدیندن دخی کیمسه نک معلومانی
وق بایدی. کرک ثروتی و کرک عنوان اصالی
حراز ایمک ایچون تصور ایدیله بین بالجمله
وسائل لازمه و نظمیمه به تشبت ایدر لرسده هیچ
مرفائده حاصل اولز. بر عصر دوام ایدن دعوی
تیجه سنده قوتک مدت مدیده نوبورقده اقامت
یستدیکی واوراده وفات ایستدیکی تین ایدر.
شمدی بو وفاتی مصدق دلالت بولق مسئله می
قالار. متوفانک وارثلری بونک تحقیقی (فال.
ریور) شهری کلیسا سی باش راهبته تو دیع ایدرلر.
مویی الهی دفاتری آراشدیر و نتیجه یه
دسترس اوله جفته امید حاصل ایدر و نهایت موفق
ولور. بناءً علیه آمریکاده (آدام متلان) ایله
برادری و اسقوجیاده کی ابکی همشیره لری ایکی
مليون دولار ثروتة نائل اولورلر.
﴿ برقوق مذاکر اتدن صکره اهیتی حائز
او لیان (بهرلین) قومانیه سی مستتا و الدینی حالده
عموم ترانس آتلانتیق واپور قومانیه لری بینته
موقع بولجیلری تعریفه سی حقنده ائلاف اولمشدر.
بوقوار بر جوق قومه اانیلر بینته کی رفاقتی
از الله ایستدیکی ایچون شایان اهیتدر. بناءً علیه
اوروبا ایله آمریکا بینته سیاحت ایده جلت بر
بوجی سنه ساقیدن فضله اجرت ویرمکه محبور
او له جقدر .

یاشا با غچه سنده خور مسک اداره سنده کی
غازخانه صندال لار زدن^۱ برعی دون یلکن آجردق
استانبوله کلکده اینکن یولاده قوری چشم-مه
اسکله سنده مقید حماله کتخدامی اهداف دنیا^۲
صدالی ایله محل مذکوره نلکر انداز آرسنیدی
پودانک سفینه سی صندال لار اوسته دو شمش
وهر ایکن صندالی رخندار ایش ایسه ده بشقه
برقضایه محل ویرلکسزین مرقوم خورمس
قرم غول سفینه های اوی فلکسی مرتبانی طرفندن
در دست ایدلشدرا .

فَكَتُبْرَ حَصْوَنْ

سیله جگدن :

سیله جگ قصبه سی هر صور تله اهیتی بر مسر کر
لوا بولدینی حالده بله ده ریسی ادم اقدي امور
بلده به عاذر تشباته ده بولدینی جهنه لاعم التائب
آجنه حق برحاله کشدر . هله شوکونلارده
یاغان یامغور لردن استاسیون جاده سنده بولنان
مانیقا طوره جیبار چار شو سنده کی فالدیر ملر بوزنش
و جامولر تطهیر ایتدیر لمدیکندن مسرو عبوری
اشکال ایتمشدر . حال بوکه مویی ایه بونلری
مشاهده ایلدیکی حالده مذکور فالدیر ملر ک
تعمیرینه تشبت ایند کدن بشقه اسواق و محلات ده
مققود حکمنده اولان فارار ایسے ماموری
ظرفدن تمیز نه مکده واهالی بلده کیجه لری
مرسرو عبور جه نهایت در جهده مشکلات
چکنکه ده در . شواحوال غیر لایقه یار و اغیارک
نظر تأسنهه چار بقدادر . مویی الیک کندی
کیفیله حرکت ایمی قصبه منک شرفی اخلاق
ایتمکه اولدینتن شوحاله برنهایت ویرلسی
خصوص سنده مقام عادلیتک نظر دققی جلب
ایدرز .

مکاتب افغان

بوکون وقت ظهر ده مطبعه منه مخصوص آنناز، تلف افمامه

روما : ۳ نیسان — ایتالیا فرالی حضرت‌نلری
اوستریا — مجارستان حکومتک بحر سفید فیلوسی
قوماندان آمریال (ریبر) ای یوکون حضورینه قبول
المصدر :

بر این: کذا — فلنک باش و کلی موسیود و کویر
بکون المانی ایغراطور و ایغراطور یه می حضراتیله
بر لکدکه او کله طامومن تناول ایلشد. غن نهارموی الهرک
جنوی افريقا مسلمه خنده مذا کرات اجرامي
ایمچون بر لینه ساحت ايلد بکي طن و تختمنه ليلکده در.
لو زنده: کذا سه سيل رو دسک جنائز هر اسامي
بکون غایت مطنطن بر صورته اجزا قلنمشدر.
متوفاک جسدی (بولاقابو) به قتل ايدمه رک تحمل مخصوصه:

دن ایلندندر .
مادریک : کذا — هیئت و کلا اسپانیا با نهضت
اصلاحی حقنده کی قانون لایحه سی با رس جلس معموّثانه
اعطا ایده جگدرا .
بلفراد : کذا — اسقیمینانک ختم مذاکراتی
متعدد صربستان قایدنه سنک استغفا ایده جگی و موسیو
(با سی) نک یکی قایدنه تی شکنیه مأمور اپیله جگی راویت

ایدیلیبور .
قوینهاغ : کذا — برنس ورنسس دوغال
حضراتی بورایه و اصل اوله رق دایمیاره قرالی ،
انکلتنه قرالیه سی و رو سیه ایپراطوری خضرت نزینک
والده محترمه سی ایپراطوریه حضراتی ایله دایمیاره
خاندان قرالی اعضا سی طرف لندن قبول و تسلیم شد .
بره تویریا : کذا — موسوی شالی بورکر ایله
ترانسول اعماقی حکومی موسوی استاین ایله مخابرات

